

, in, et , super dicto Flumine Ol. ejusque causa et occasione et contro quos- 41
libet utentes aquis dicti Fluminis; vel uti posse pmaetendente, pro
quibus mota est lis. Quae omnia jura, quae dicta Regia Camera habes
dictos Ill. Mag. tus virtute auctoritatis de qua supra, transtulis, et
transert in praefato omnes utentes, ita ut praef. omnes utentes liberi
et absque ulla exceptione dictis aquis, et Flumine uti vale ne omni
impedimento ipsius Regii Fisci paenitus cessante, Salvo tamen semper dispo-
sitionibus N. C. quibus nullo modo consentur derogatum , nisi respectu
dicti iuris, et facultates utendi dicti aquis, quorum respectu convenientum
partes, uti in posterum dictis utentibus nulla inferatur vel inferri
voleat,controversia, quinimo teneatur permettere,pro ut et nunc permittunt
quod omnia per dictum Ill. Mag. tum et Reg. Duc. Fiscum farla circa u-
sum dicti Fl. is vel aliter in praegiudicium dictorum utentium in pri-
stimum reducantur, non obstantibus quibuscumque proclamationibus,edic-
tis,praeciptis, sententiis, et actis in favorem Fisci hinc retro seculis.
Quae omnia quatenus concernunt praegiudictum dictorum utentium pro
infectis habeantur.

Quoq; omnes utentes dictis aquis admittantur, et non impedianter, nec
turbentur quoque modo circa liberum usum, ut facultatem utendi dictis
aquis, et Flumine et dependentibus ab eo, pro ut utebantur.

Ad quem effectum etiam et alias ad omen bonum ^{finem} XXX etc. praefatus Ill.
Mag. us fecit, et facit praedicta omnia,et singula quatenus expedit,
et utile sit vel necessarium, et non aliter etc. dicti Fisci nomine cum
solemnibus tenore,cessione iurium, et actionem transatione Dominis,et
possessionis,seu quasi, Solenni contributo constitutione missi, et
Procuratorii in rem suam, positione in sui locum ius, et statum, et cum
promissione difidenti etc. pro suo dato, et facto tantum etc. ita quod
ob iura tertis competentia, et quae competentia demonstrentur non
teneatur Fiscus ad aliquod pretium pro rata restituendam nec aliter
etc.

Salvis tamen semper supra, et infra reservatis, et salvo quod non
possint uti beneficio praesenti Instrumenti ,et contentorum in eo ali-
qui, qui non obte per averint proportionibuseorum prasenti Istrº, et
TAXA sis impostam et imponendam, etiam iuxta ordinata per Ecc. Sen.
non solverint in terminis eis intimatis, seu intimaridis,sed omnia
jus ~~XXXXXX~~ accrescat aliis solventibus,et observantibus contenta in
praesente Instrumento.

Secundo - quod praefati utentes teneantur, prout ita praefati electi

secos, et nomine dictorum utentium quis d. F.O. , promiserunt, et promissunt solvere in Reg. Duc. thesauraria Med. SCUTI SEX MILLE Imper. pro quodibbet SCUTO in terminis ^S infrascriptis videlecit. Scuta due Mille in termine uorius mensis prox fut. et reliqua Scuta Quatuor mille in termine trium mensium, successive. Sebsequentorum, ad quorum Scutorum Sex Mille solutionem teneantur in termini ^S praedicti praefati Electi ~~XIXXII~~ Singuli pro rata huius summae ita tam quod Camera teneatur omne auxilium illis prestare in erogandis partitionibus ab omnibus, et quiscuscumque utentibus iuxta taxam ut supra faciendam, prout praef. Electi, et eorum Singuli pro tata dictae Summae solvere promiserunt, et promissunt in termino praedictis, salva illis ~~s~~ semper exactione facienda ab omnibus utentibus uts. et quam Summam solvere promiserunt praef. Electi in terminis praedictis, omni ~~XXX~~ exceptione remota, sub obligatione bonorum, suorum etc. cum partis esecutivis etc. et in forma Camerae etc. Et quae scita Sex Mille sin etc. esse intellegantur pro omnia, et toto eo, quod praef. Reg. Fiscus seu Regia Camera et praefatus Ill Mag. tus pratendere potest, potuisset, et posset super dicto Flumine, riusque causa, et occasione, et pro omnibus inde dependentibus, et a dictis utentibus et quolibet eorum ita quod dicti utentes nullam amplius pro praedictis praetentionibus, vel al qua eorum pati possint molestiam, ad liberati intellegatur generaliter, et generalissime , etc.

Pacto tamen expressis, et reservato, quod per praesentem Transactionem nullum censeatur illatum praegiuditium Camerae circa jus exigendi annatas tamen praedictis temporibus impositis, quam in futurum impendas, sed transactione ista non obstante, possit, et valeat T Reg. Camerae annatas esigere ab illis, qui ad annatam de jure tenentur , ita quod respecta dicta oneris annataem per praesentam conventionem non censeatur illatum aliquod pregiudicium Reg. Cam. nec particularibus utentibus, sed iuratam Camerae, quam particularium illesa sint et consentur, ac in eo statu sint, prout erant ante praesentum transatione, et conventionem, quia sic etc.

Rénunctiando etc.

Promittente etc.

Promittendo etc.

43

Quae omnia etc. Pacta executiva etc.

Insuper juraventur etc. habere ratum etc. et non Contravvenire etc.
etiam sub refectione etc.

Et de pradeictis etc.

Actum in Camera Tribunalis praef. ill. Mag.tus ipse Tribunalii Sedente
praesentibus ANTONIO BENZONO filio Jo Pauli P.T. P. S. Pietro in
Campo Laudenti intus Mediolani, et GIULIO CESARE VICOMERCATI Filio
Pe.Pauli P.N. P.S. Stephani ad Numigiam Mediolani Protonotarii etc.
Testes Jo THOMAS GALLARATUS J.C. Collegiatus f.q. Alphonsi clim
Reg. Duc. Senatoris P.N. P.S. EUSEBIJ Med.; JO BAPTISTA PRANDONUS
Filio q.Pauli P.V. P.S. Mariae ad Circulum Mediolani noti, et BARTHO-
LOMEUS de FATTIS f.q. Jacobini P?N. P?S? PIETRO ad Cornaredum Medio-
lani, omnes idonei etc. Subscript cum Signo Tabellionatus anteposito.

Ego JOSEPHI GRASSUS f.q. Cristophori P.O. P.S. Babillae intus
Mediolani pubb. Imperiali, Apostoliq; Autorictatibus, ac R.D.C.
Mediolani Notari Suprascriptum Istrumentum rog.tradidi, et pro fine
subscrpsii.

CONFIRMATIONE, et RATIFICAZIONE fatta da SUA MAESTA' CASSTOLINA
dell'ISTRUMENTO di TRANSAZIONE, SEGUITA tra il REGIO FISCO per una
parte et gli UTENTI dell'acque del FIUME OLONA per l'altra parte -

Philipus Dei Gratia Rex Castellae Legionis Aragonum, Utrusque
Siciliae, Hierusalem, Portugaliae Navarrai nec non Indiarum etc.
Archidux Austriae, Dux Mediolani, Burgundiae, et Brabantiae, Comes
Habsburgi, Flandriae, et Tirole etc. Recognoscimus, et notum facimus
tenore praesentium universis nobis expositum fuisse ex parte utentium
aquaui Fluminis Olonae, Status nostri Mediolani inter eos, et Regium
Fiscum nostrum praedicti Status in lite orta inter ipsos utentes me-
~~MEMORIAS~~ memoratis aquis ad pactum, et transactionem devenisse,
cuius pacti et transactionis Istrumenti tenor seguitem in hunc mo-
dum .

Ponatur tenor.

Ideo nobis humilitater supplicando ut praedictum parti, et transa-
ctionis Istrumentum approbare, confirmare, et ratificare dignaremur
N..igitur praesentium, de certa nostra scientia, Regiaq, et Ducali
Auctoritate nostra, diliberati, et consulto maturaq; Sacri nostri
Supremi

Consilii

Supremi Consilii accedente deliberatione, et in vim motus proprii ,
ac omnibus meliori modo, icere, via, causa, et formam quibus melius,
voliudus et efficacius fieri potest, praefatam transationis instru-
mentum ac omnia, et singulo in eo contenta, in omnibus suis punctis
Clausilis, Articulis, Sententiis, et continentiis, a prima ejus linea
usque ad ultimam, prout iacet, de verbo ad verbum approbamus, confir-
mamus, et ratificamus nostraeque huiusmodi laudationis approbationis
et ratificationis munimine, Seu ~~XXXXXX~~ praesidio reboramus,
et validamus. Decernentes, ex praesesse colentes, hanc nostram appro-
bationem, confirmationem et notificationem valeri, et tenere perpetuam
firmitatem, et robur, tam in Judicio, quam extra, et inviolabiter ob-
servari debere, non seus, ac si à nobis factum fuisset, supplentes
omnes, et quoscumque deffectus tam juris quam facti, et cuiuslibet
alterius solemnitatis intrinsecae, et extrins-cae formatis, vel
consuetudine requisitae si qui forsan in praemittis aut paremissarum
alique interuinissent, aut intervenisse diei, aut allegari quoqmodi
possint non obstantibus quibuscunque; legiabus , ~~XXX~~ statutis,
constitutionibus, reformationibus, atq; decretis Mediolani Dominii,
et aliis omnibus quibuscunqu; tam in genere, quam in specie, contra-
rium facientibus aut aliam formam dantibus, etiam si talia essent de
quibus specialis et individua mentio his nostris esset facienda,
quibus omnibus, et singulis eorum tenores hic pro infertis et spe-
cificadeclaratis habere volentes, quatenus huic nostra approbationi,
et ratificationi obsterent, seu eius executionem quomodolibet impe-
dirent, hac tantum in parte. derogamus, et derogatamur esse volumus
et iubemus Mandantes propterea Ill. Gubernatori nostri Praesenti, et
futuris, Praesidi, et Senatu, ~~Praesidibus~~, et Magistratus utrusq;
Magistratus Thesaurario nostro generali, caeterita, officialibus, et
sudditis nostris Mediolanensis Dominii, ad quos spectat, et spectabit
ut memoratum parti instrumentum ac omnia et Singulo in eo contenta,
et hanc nostra confirmationem teneant firmater, et observerunt tena-
riq; et inviolabiter observari faciant.

Nulli ergo omnino hominum liceat hanc nostram confirmationis paginam
infringere, aut ei quovis ausu tenerario contrafacere, sub gravis-
sima indignationis nostrae penae ac aliis arbitrio nostro impunendis.
Flurum testimonio litterarem manu nostra busbscriptarum, et Sigilli
nostru

nostri appensione munitarum.

Dat. in domo nostro de extranxuiz die tertio mensis Maji anno Mati-
vitate Domini Millesimo, Sexcentesimo undecimo.

Jo El Rey

Vidit LANZ regens

Vidit CELESTIUS Regens

Vidit QUINTANA Du^rna Regens

Vidit CAIMUS Regens

Vidit M. ANTONIUS de PONTE Regens

Vidit POLU Regens

Ad mandatum Tegiae, et Catholicae

Majestatis proprium

LUDOVICO ORTIZ d^e MATIENCO

In provis. Mediolani 20 Folio 8

Con firma V Magestad et contrato que se hizo entre el Regio Y Ducal
Fisco del Estado de Milan y las personas aquien se hize cargo, de
haver sacado de el Rio OLONA cantidad de agua per aregar sus tierres.

45

PAGAMENTI dellI SEI MILLE SCUDI fatti dallI UTENTI del FIUME OLONA
alla Regia CAMERA.

46

In Nomine Domini anno a Nativitate ejusdem Millesimo, Sexcentesimo
trigesimo nono Indictione Septima die Sabbati vigesimo quinto mensis
Junii.

Cum instrumento transactionis celebrato inter Ill. Magistratum
Reg. Duc. REDD. EXTR. et bonorum Patrimonialium huius Dominii nomi-
ne Reg. Cam. ex una, et utentes Fluminis Olonae ex altera, inter caetera
fuerit conventum, quod ipsi utenti tenererunt per solvere in Reg. Duc.
Thesauraria Mediolani, Scuta SEI MILLE, a libris Sex imper. pro quoli-
bet Scuti, in terminis ibi conventis ut latius legitur ~~XXX~~ ipso instrumento
recepto a JOSEPH GRASSO, pubblico Mediolani, ac etiam ipsius
Reg. Cam. Notario die Septimo Mensis Maji anni 1610, seu etc. cui
etc.

Cumqu; nomini dictorum utentium non nullus in vicibus, fuerint
persolute indicta thesauraria Generali, memorata Scuta SEI MILLE consti-
tuentia Summam librarum TRIGINTA sex Mille Imper. ut latius patet at-
testationibus respective factis, altera per JO PAULUM CARNAGIUM pub-
blicum Mediolani Notarium, uti Coadiutorem tunc Rationatoris dictae
Reg. Cam. Rationatorem, die Quinta mensis Marti anni 1638 super de-
cursi quarum respectiva originalia sic describuntur etc.

Faccio fede io infrascritto Coadiutore del Ragionato della Regia
Camera Strardinaria dello Stato di Milano, sicome li utenti delle acque
del Fiume Olona hanno pagato nella Tesoreria Generale di esso Stato
di Milano lire TRENTA SEI MILLE per causa della composizione ed accordi
seguite tra l'ill. Magistrato Straordinario, delegato da Sua Ecc.za, et
detti utenti, come né consta Istrumento del di 7 MAGGIO 1710 (evidente
errore di trascrizione sarà 1610 o instrumento di copia - nota Lc)
per il ~~MAXIMUS~~ Notaro GIUSEPPE GRASSO conti da GIO BATTISTA PRANDONE nel-
li giorni infrascritti come per le cartoline, et recipiet nel filo,
et registrate nel libro Sig. P. delle notificazioni fol. 223 cioè :
1610 - adì 16 Giugno hanno pagato nella detta Tesoreria

Generale del Stato di Milano lire OTTOMILLE NOVECENTO
a buon conto , come per la cartolina nel filo Lire 8.900.--
1610 adì 16 Luglio hanno pagato in detta Tesoreria

altre

	altre	Lire	3.100.—	47
I610 - a dì 12 Novembre hanno pagato alla Tesoreria	altre	"	I2.258.15	
I610 - a dì 4 Decembre hanno pagato in detta Tesoreria	altre	"	5.965.18	
I610 - dì 23 Decembre hanno pagato alla Tesoreria	"		3.000.—	
I6II - a di 28 Genaro hanno pagato alla detta Teso-				
reria altre		"	2.775. 9	
	sono lire TRENTASEIMILLE	Lire	36.000.—	

Subscript. JO PAULUS CARNAGUS Notarius pubblicus Mediolani Coadiu-
tor Rationatis praedicti fidem facit ut supra.

Illustrissimo Magistrato alli 7 di Maggio I610. Segui istruimen-
to di TRANSATTIONE trà questo Illustrissimo Tribunale a nome della
Regia Ducal Camera per una parte , et li Utenti del Fiume Olona
Serv delle SS.VV. per l'altra parte sopra la lite che frà dette
parti vertivono per causa delle acque del Fiume Olona, nel qual
Istrumento promisero li supplicanti pagare nella Regia Tesoreria
di questo Stato Scudi SEI MILLE nelli termini in esso Istru mento
limitati,et conforme alle promesse, furono pagati, e perchè di tal
pagamento sin hora non è mai stato fatto a essi utenti, Istrumento
ma solo una fede fatta dal Coadiutore del Ragionato della Regia Ca-
mera Straordinaria di questo Stato, che detti Scudi SEIMILLE sono
stati pagati, come da essi si può vedere,copia della quale, si esi-
bisce ed essendo ragionevole, che sedetta obbligazione consta per
Istrumento consti anco del pagamento per Istrumento, acciò o disperdendo-
si la detta fede, o per accidente di fuoco, o altri simili, li detti
LIBRI NERI si trovassero, li supplicanti non fossero costretti pagare
un'altra volta li detti SEIMILLE scudi, li supplicanti per oppor-
tuno rimedio raccorono dalle SS.VV.

Supplicandole restino servite fargli il Confesso dellli detti SEI a
mille scudi come sopra pagte, per istruimento, che come cosa giusta
sperano. SubScripti GIUSEPPE PUSTERLA per li supplicanti
I638 diei 3 Martii L. Ragionator tradatus, subjeciat an ex Libris
Regiae Camerae liquet verè fuisse solutam dictam Summam Librarum
36.000.

Signat BIMIUS.

L4

Per esecuzione dell'antescritto decreto Magistrale delli 3 del corrente faccio fede io Ragionato Infrascritto sicome nel libro d'entrate della Regia Camera dell'anno 1610, che presso di me si trova al folio 245 esservi registrate la paryita di debito, et credito del tenor seguente, cioè :

Conte PAOLO SIMONETTA del quondam GIACOMO, FRANCESCO PAGNANO quondam Lazzaro, LUIGI LAMPUGNANO quondam Guidone, ancora come Procuratore del dott. GIOVANNI BATTISTA PALAZZO, tutti eletti, edeputati degli Utenti del Fiume Olona, devono alla Regia Camera Scuti 6.000 per la ragione, che aveva il Regio Fisco in detto Fiume, et per esso renunciato, come per istruimento di transazione rogato per il notaro della Regia Camera GIUSEPPE GRASSO a di 7 MAGGIO 1610 con che nel termine di un mese paghino nella Regia Tesoreria Suusi 2.000 (duemila) e nel termine delli tre mesi susseguenti paghino ut supra altri scudi 4.000 (quattromila) come per il fiat debito in filo L.36.000

Hanno d'avere li sopradetti a di 16 Giugno 1610 Lire 8.900 pagate alle Regia Tesoreria per mano di <u>GIO BATTA PRANDONE</u> a conto del soprascritto debito, come per la cartoliba in filo	Lire 8.990--
16 Luglio lire 3100 cont. utf per mano ut supra per il resto delle lire 12.000 come per la cartoli a in filo	lige 3.100.++
21 Novembre Lire 12258 fol. 13 cont. ut supra per mandat supra a conto delle restanti lir. 24.000 come per la cartolina in filo	lige 12.258.15
4 Dicembre lire 5965.18 cont. ut supra per mano uts et a conto uts per la cartolina in filo	5.965.18
23 detto Lire 3.000 cont. uts a conto delle restanti lire 5775.9 come per la cartolina in filo	Lire 3.000.--
1611 - 28 Gennario lire 2775.9 cont ubs per saldo come per il recipiat in filo	lige 2.775. 9
Sono in tutto lire TRENTESEIMILA Imperiali.....	36.000--

=====
Mediolani die quinte Martii 1638 subscript. ANGELUS MARIA TRADATUS
Reg. Cameral Ragionato.

Cumq; nomine dictorum utentium medio recitati supplicis libelli Superioris Registrati, fuerit deprecatus idem Ill.mag.tus ad faciendum

confessionem receptionis pictorum ~~XXXXXX~~, SCUTORUM SEX MILLE per
pubblicum instrumentum qui habito prius Regii Fisci voto, dexterit annu-
ere ipsorum Utentium desiderio ut infra.

Itaq; Ill. D.Don NICOLAUS LEYZALDUS Praeses, JOANNES CAVALCHINUS
et JULIUS DUGNAUS Uuri Consulti, et Don FRANCISCUS de SALVATIERRA
omnes Quaestor dicti Ill.mi Magistratus pro Tribu ali sedentes in
Aula solitae eorum Audiendiae ,ac Residentiae, posuta in Curia Aren-
ghi Med. praemissa, et infrascripta peragentes nomine etc.

Dictae Regiae Camerae, ac pro observatione omnium, et, singolorum
de quis supra.

Voluntarie etc. et omnibus modo etc.

Ad requisitionem etc. infrascripti mei Notarii, ipsius Regiae Came-
rae stipulandis etc. termine etc. dictorum utentium recitate Flu-
minis Olonae licet absentium etc. et aliorum etc. quorum etc.

Attentis superius explenatis liberaventur, ac liberant memoratos
utentes dicti Fluminis Olonae, ac eorum bona, ab omni et toto eo
quod contra illos, et bona sua petere ,praetendere consequi, aut
habere~~XXXXXX~~ potest potuisset, aut posset, ratione Suprascriptorum
Scutorum Sex Mille.

Renuntinando etc.

Et de praedictis amndant mihi AUGUSTINO TUANO ,ipsius Regiae Camera
Notario, ut pubblicum conficiam documentum unum, aut plura tenoris
eisdem Signat etc.

Actum ul supra praesentibus desiderio JOHANNIS f;Q. Caesari P.T
P.S. Vincentii in pratus intes Mediolani, et JOSEPH PUSTERLA
f q. FABRITII P? C. P? S GIOVANNI ad Quatuor facies Mediolani,
AMBOLUS Notariis pubblicis, ac protonotariis etc.

Testis FRANCISCUS FELICIANUS BENDONUf. q. ANTONII P.N. P.S. Andreae
ad Pusterlam novam Mediolani, SEPTIMUS PORRUS f.q. Petri P.N. P.S.
Eusebii Mediolani et PHILIPPUS BALDONUS f.q. Andreae PC. P.S. Carpopho-
ri intus Mediolani , omnes notis et idonej. etc.

=====

Supfascriptum instrumentum registratum fuit de verbo ad verbum in
libro Entrarum anni 1610 usq. ad annum 1623 fol. 245 in qua notata
est parcella debiti et Crediti.

MARGARITA

(Nota 1c - MARGARITA era l'avvocato di parte della casa TERZAGHI nella
causa sorta tra il CFO ed i TERZAGHI/MOLO ed altri circa
la sistemazione dell'OLONELLA in GORLA MINORE iniziata nel
l'anno 1746 e poi continuata sotto la proprietà dei
DURINI di Gorla Minore.)

50